

# KLASIK B [PKB 8mm]

# KLASIK B CLEAR [SAN 4mm]

## [V-01]

## NOBOX



VERZE: 31.3.2021 / REVIZE: 29.1.2024



**BG**  
 Този продукт е одобрен, след съвместно  
 изследване с АНЗС. № П 90-200  
 За повече информация относно условията за използване на този продукт,  
 моля да се свържете с местния представител на АНЗС.

**DE**  
 Schwimmbeckenüberdachung: keine Konstruktion  
 Zulassung des ANZS. № П 90-200  
 Die Schwimmbeckenüberdachung ist ein Produkt, das von der  
 ANZS für die Verwendung in Schwimmbädern zugelassen ist.  
 Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an den  
 zuständigen ANZS-Vertreter.

**ES**  
 Cubierta de piscina: no es construcción  
 Construcción del ANZS. № П 90-200  
 Este tipo de cubierta no es una construcción y debe ser  
 utilizada para la protección.

**FR**  
 Abris de piscine: construction légère  
 Construction du ANZS. № П 90-200  
 Abris de piscine: ce type de produit n'est pas une  
 construction au sens de la réglementation française.  
 Il est destiné à protéger la piscine.

**HU**  
 Medencefedélzetek: nem építkezés  
 ANZS. № П 90-200 engedély  
 A medencefedélzetek nem építkezésnek minősülnek,  
 hanem a medence védelmére szolgálnak.

**CN**  
 游泳池遮盖物  
 非建筑类 ANZS. № П 90-200  
 游泳池遮盖物属于非建筑类产品，其用途是  
 保护游泳池。

**LT**  
 Šiluminė vandens baseinų konstrukcija  
 Statybos ANZS. № П 90-200  
 Šiluminė vandens baseinų konstrukcija yra šiluminė  
 konstrukcija, kurios tikslas yra apsaugoti vandenį  
 baseine.

**PL**  
 Zadas basenów: nie jest konstrukcją  
 Konstrukcja ANZS. № П 90-200  
 Zadas basenów jest produktem, który służy do  
 ochrony basenu przed zanieczyszczeniem i  
 uszkodzeniem.

**RU**  
 Тент для бассейна: не является конструкцией  
 Конструкция ANZS. № П 90-200  
 Тент для бассейна является продуктом, который  
 используется для защиты бассейна от  
 загрязнения и повреждений.

**SL**  
 Nadstrešnica za bazen: ni je konstrukcija  
 Varnostna ANZS. № П 90-200  
 Nadstrešnica za bazen je proizvod, ki namenjen  
 je zaščiti bazena pred oneskajenjem in  
 poškodbami.

**CZ**  
 Střešní krytí bazénů: není konstrukce  
 Vybavení ANZS. № П 90-200  
 Střešní krytí bazénů není konstrukcí a je určeno  
 pouze pro ochranné účely.

**DK**  
 Bæskærmingsdækning: let konstruktion  
 Konstruktion af ANZS. № П 90-200  
 Bæskærmingsdækning er et produkt, der er  
 beregnet til beskyttelse af badebækkene.

**EE**  
 Basenikatteded: konstruktsioon  
 Konstruktsioon ANZS. № П 90-200  
 Basenikatteded on konstruktsioon, mis on mõeldud  
 baseni kaitseks.

**GB**  
 The swimming pool enclosure is not a construction  
 Construction of ANZS. № П 90-200  
 The swimming pool enclosure is a product that is  
 designed to protect the pool.

**HR**  
 Nadstrešnica bazena: nije konstrukcija  
 Varnostna ANZS. № П 90-200  
 Nadstrešnica bazena je proizvod koji služi  
 za zaštitu bazena.

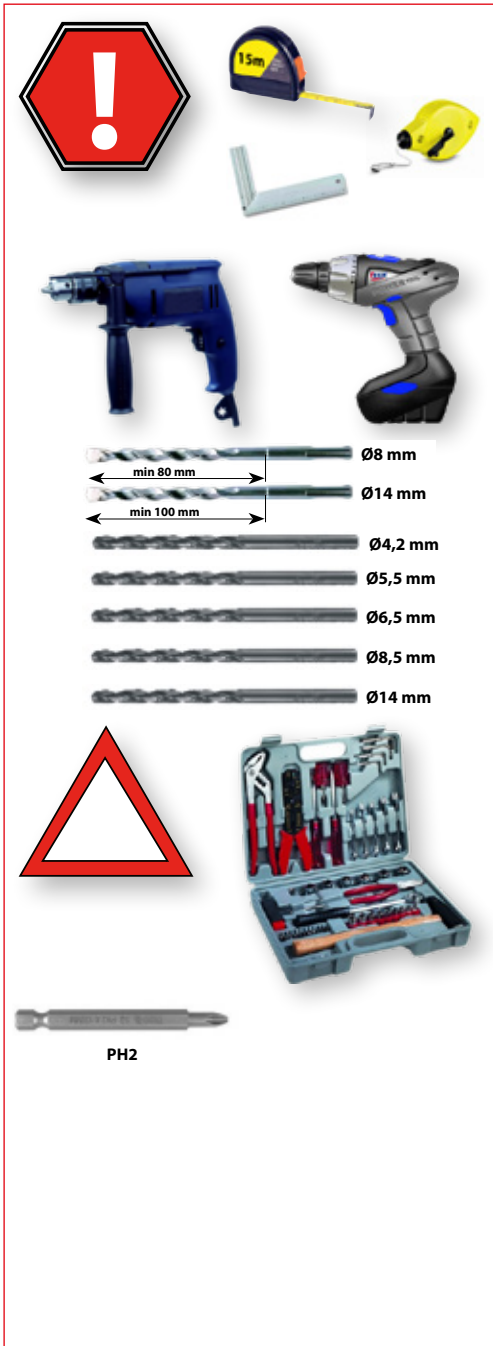
**IT**  
 Copertura per piscine: costruzione leggera  
 Copertura ANZS. № П 90-200  
 La copertura per piscine è un prodotto leggero  
 destinato a proteggere la piscina.

**LV**  
 Bāzēņu jumts: viegla konstrukcija  
 Statybais ANZS. № П 90-200  
 Bāzēņu jumts ir viegla konstrukcija, kas  
 ir paredzēta baseina aizsardzībai.

**RO**  
 Acoperitură pentru piscină: construcție ușoară  
 Acoperitură ANZS. № П 90-200  
 Acoperitură pentru piscină este un produs ușor  
 destinat să protejeze piscina.

**SE**  
 Poolskärm: lätt konstruktion  
 Konstruktion av ANZS. № П 90-200  
 Poolskärm är ett lätt konstruerat produkt som  
 används för att skydda poolen.

**SK**  
 Střešní krytí bazénů: není konstrukce  
 Vybavení ANZS. № П 90-200  
 Střešní krytí bazénů není konstrukcí a je určeno  
 pouze pro ochranné účely.



1SP11-01-032

DIN 7982

4,8 x 13

16x

1

1SZ12-03-021

16x

2

1SZ12-01-015

5x

4

1SP11-01-019

DIN 7976

6,3 x 38

5x

5

1SZ12-04-003

1x

8

1SP01-01-016

Ø8 x 80

88x

9

1SZ12-03-008

3x

10

1SZ18-01-097

8x

82

1SP07-01-014

Ø4x8

16x

83

1SZ12-03-001

6x

84

1SZ15-01-004

6x

85



2Z01-01-SD007

<b>A</b>
3230 mm
4x
<b>41</b>

2Z01-01-SD011

<b>B</b>
2140 mm
4x
<b>43</b>



2Z01-01-SD009

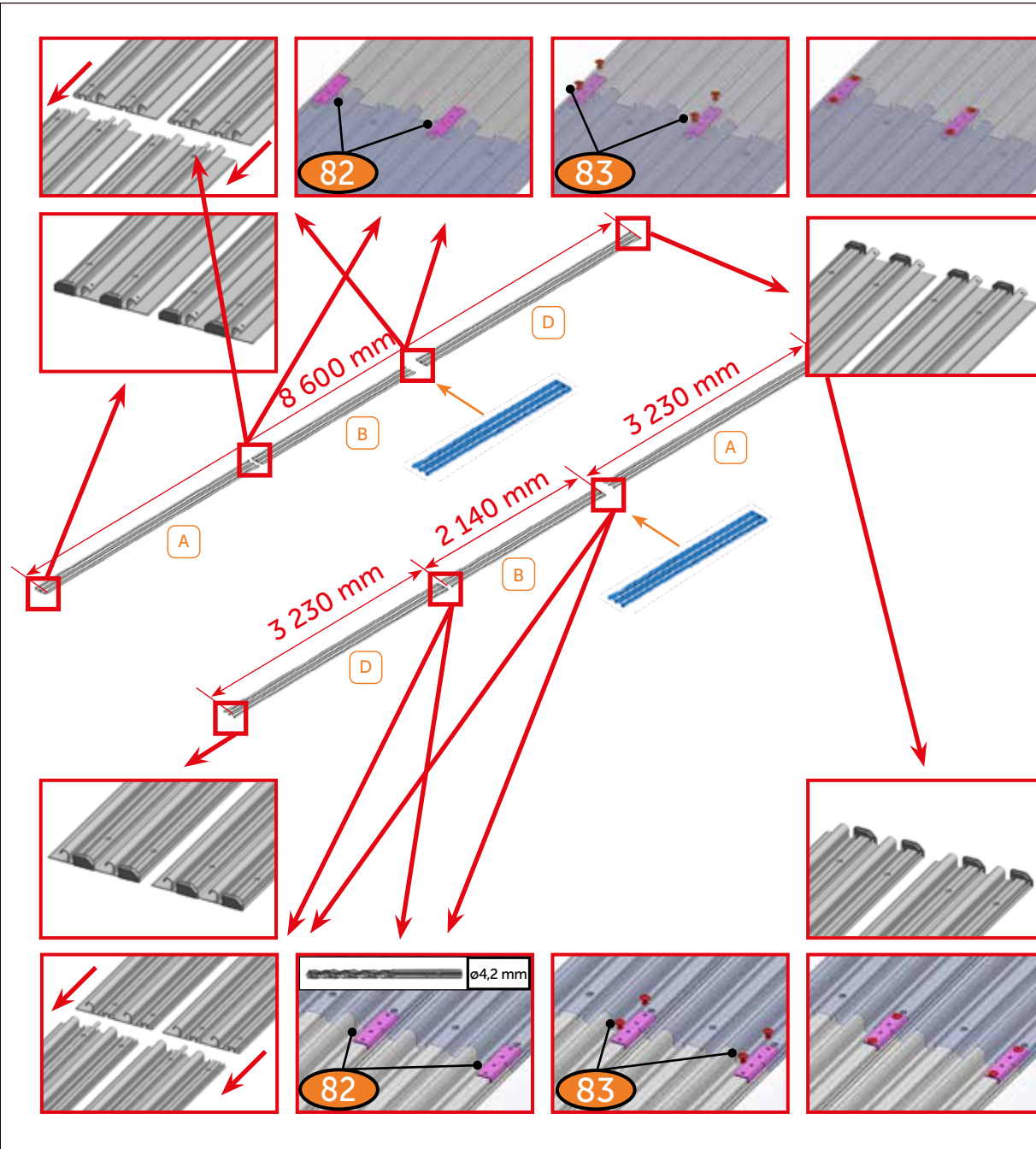
<b>D</b>
3230 mm
4x
<b>47</b>

2Z01-01-SD002

<b>D</b>
3230 mm
16x
<b>48</b>

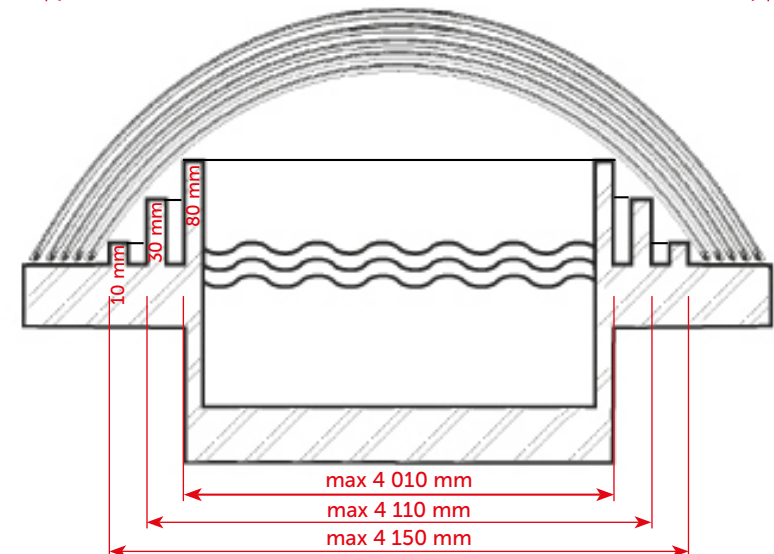
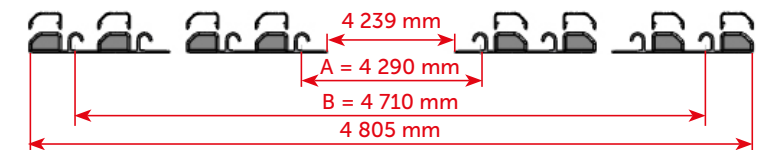
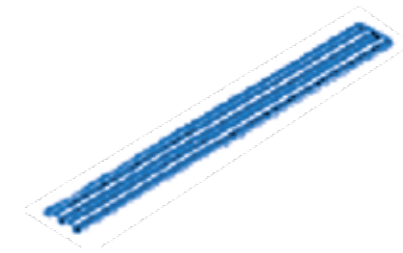
2Z01-01-SD013

<b>D</b>
2140 mm
8x
<b>49</b>

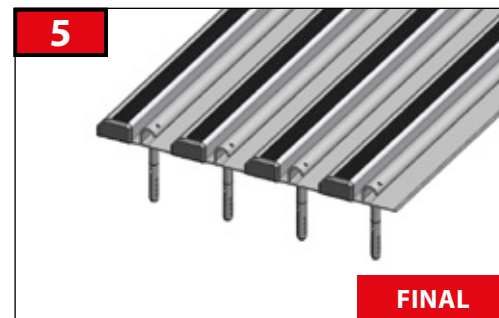
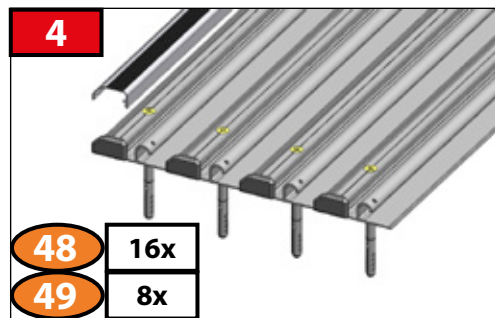
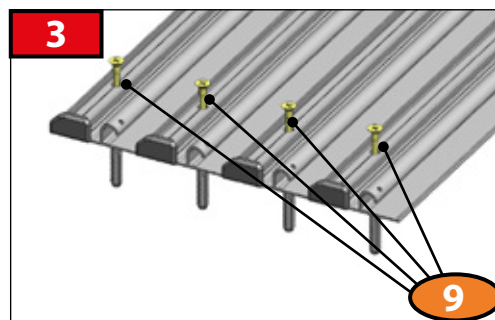
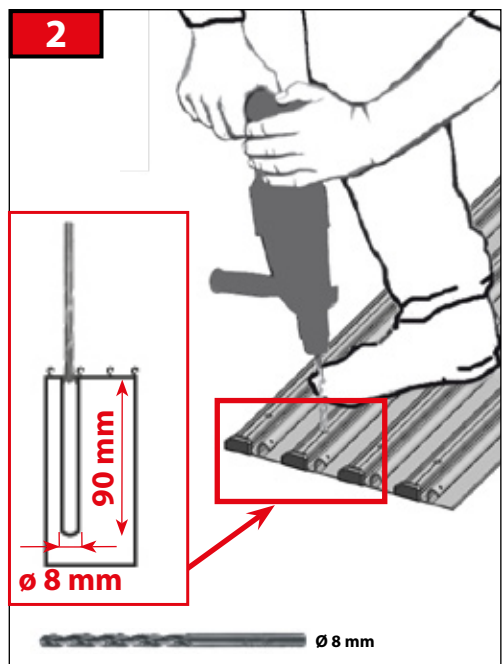
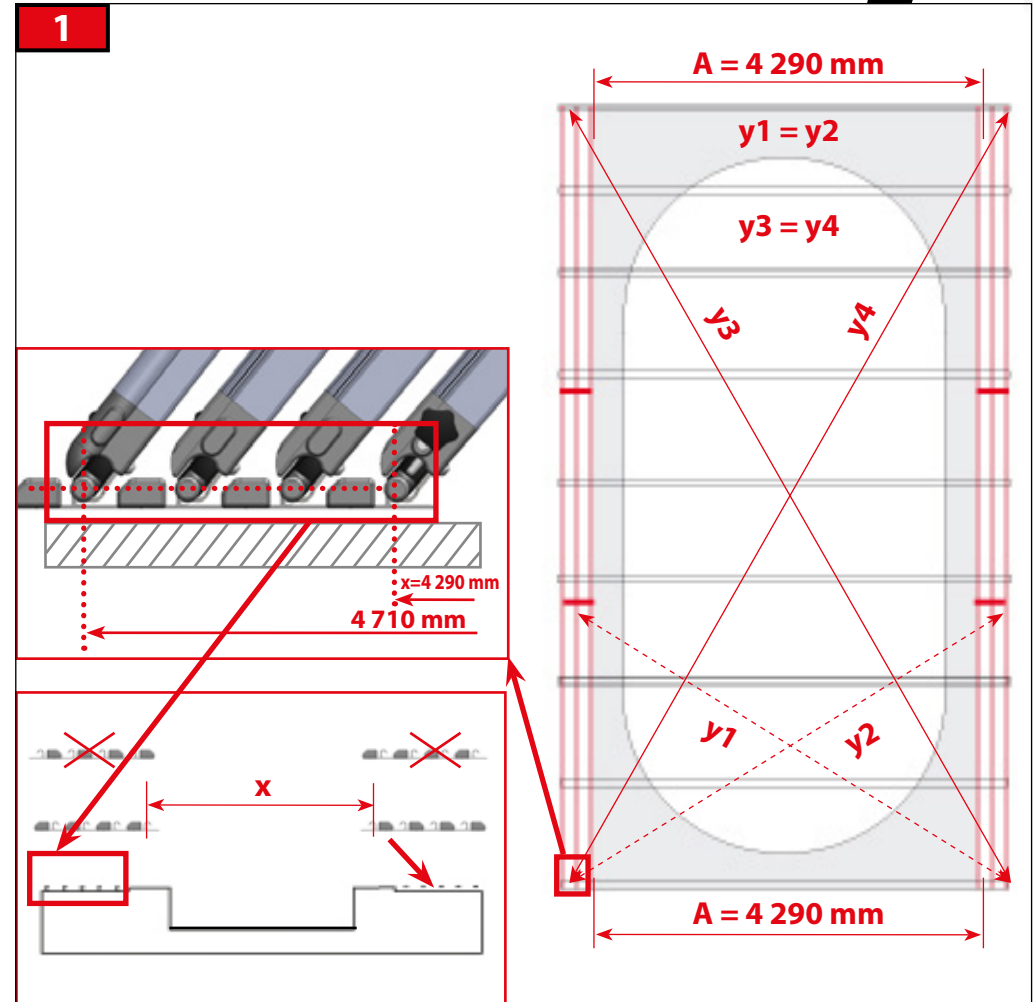
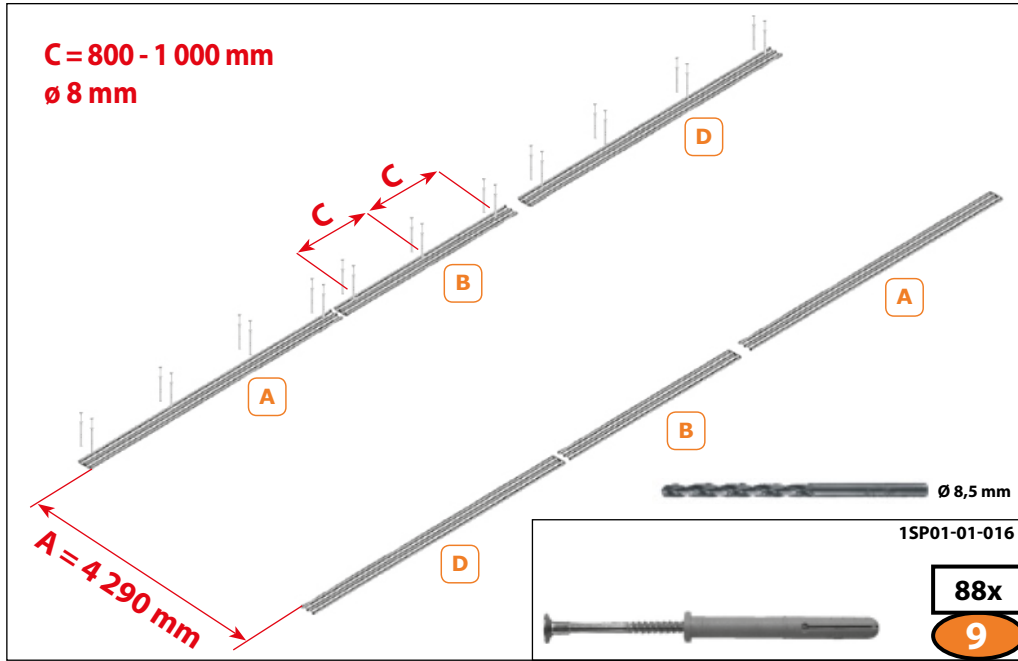


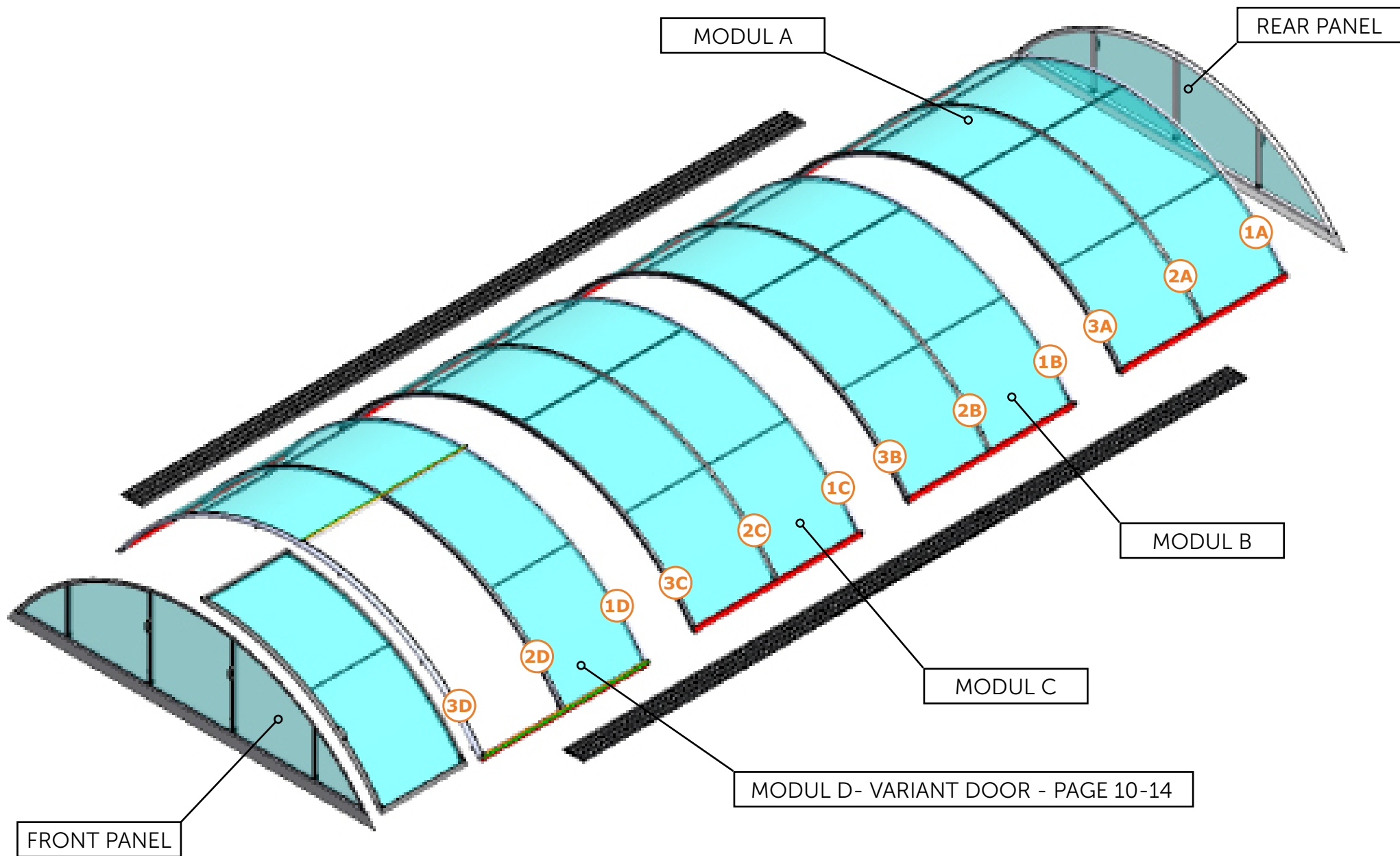
### OPTIONAL

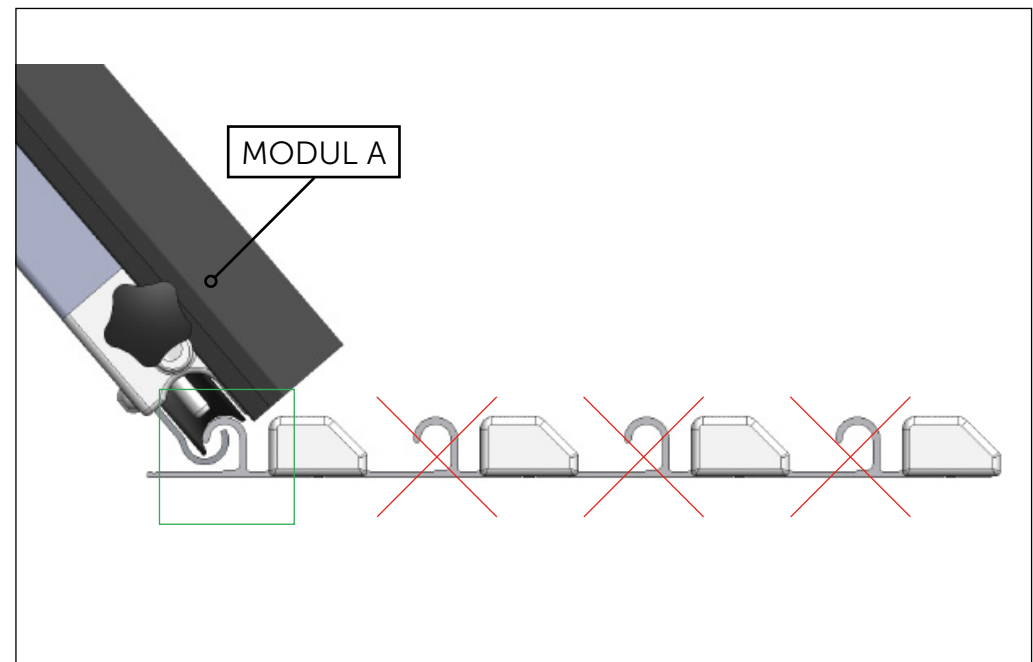
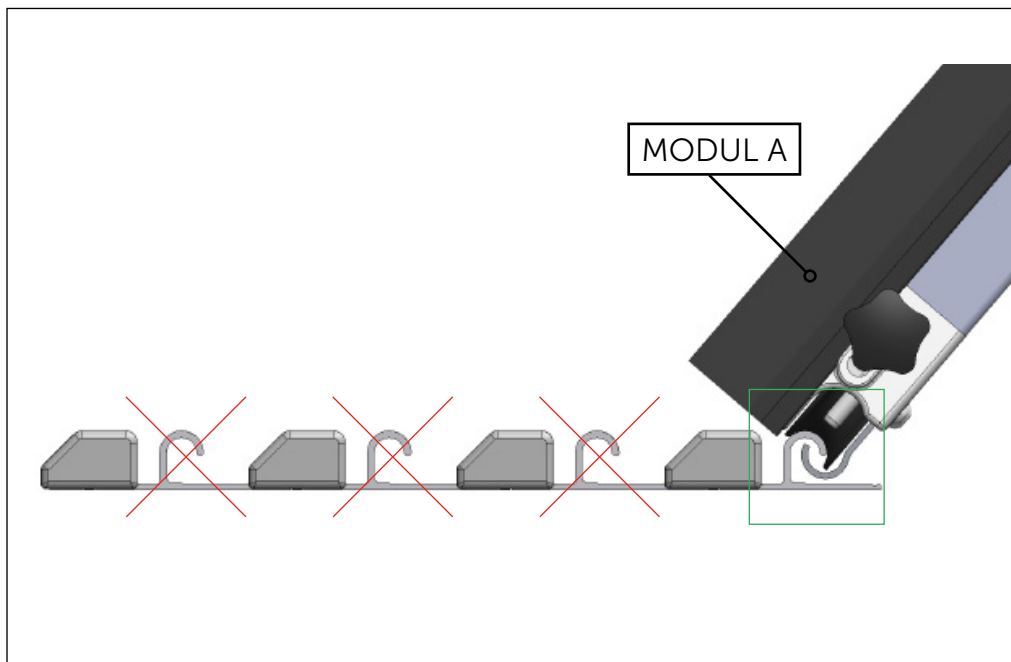
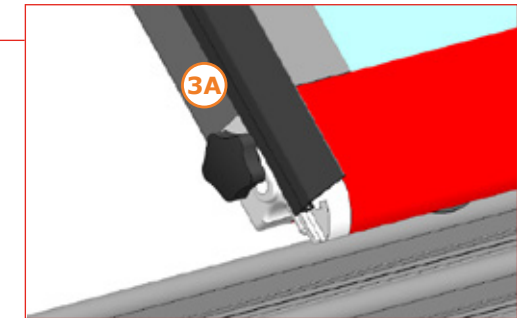
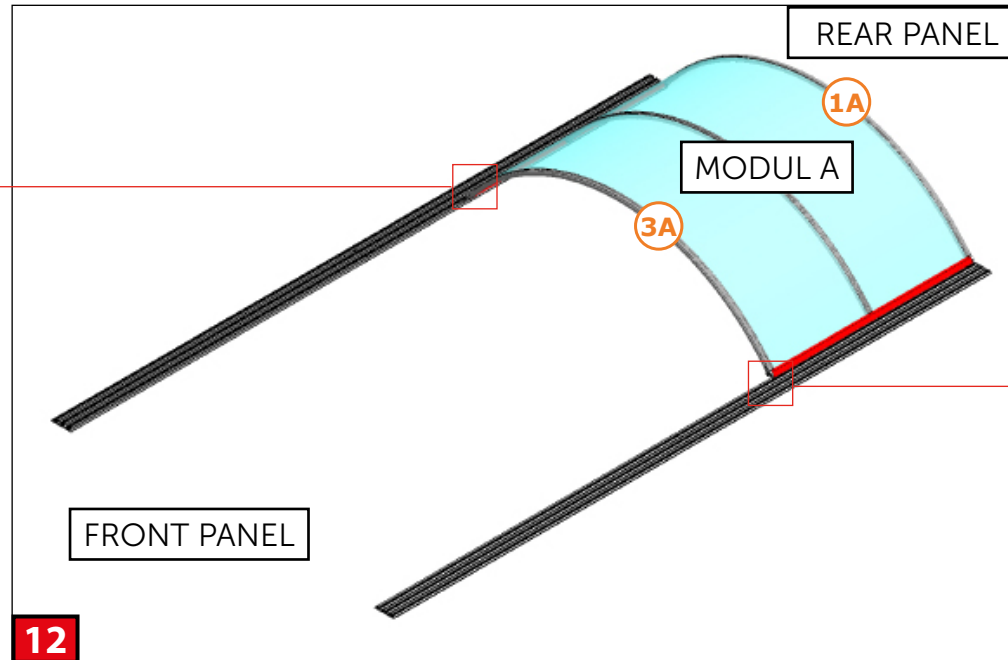
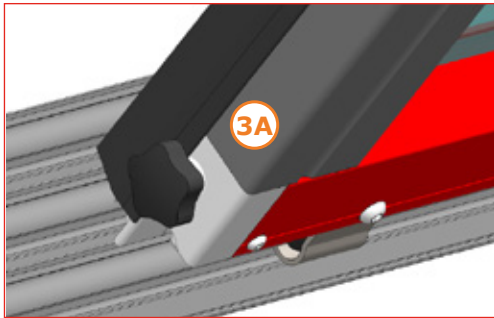
Prodloužení kolejí  
 Rail extension  
 Schienenverlängerung  
 Prolongement de rails  
 Ríales prolongados  
 Продолжение рельсов



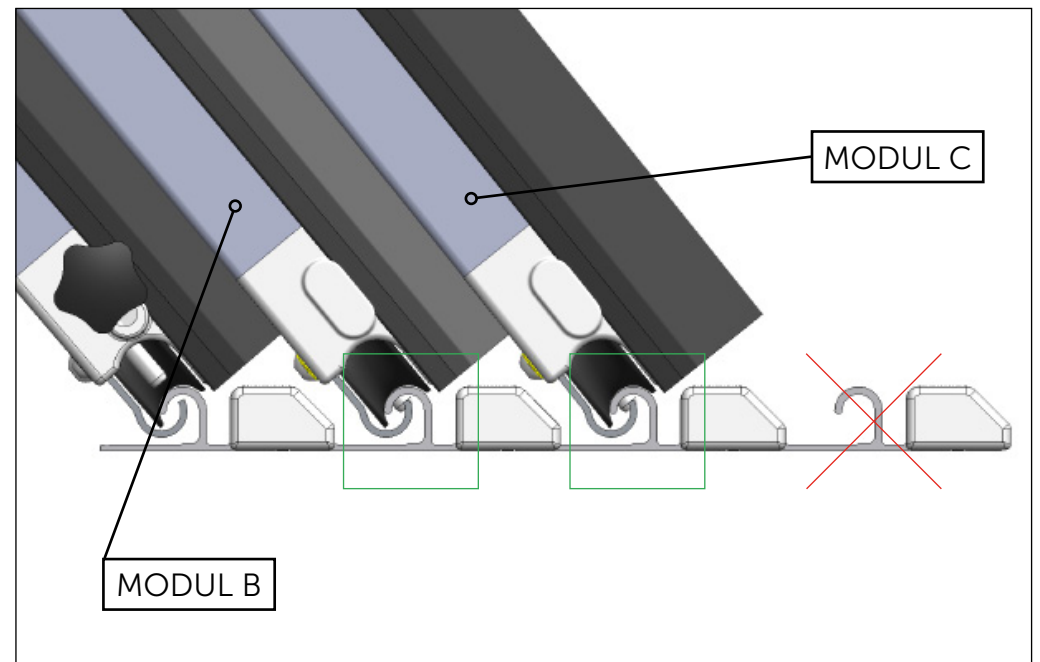
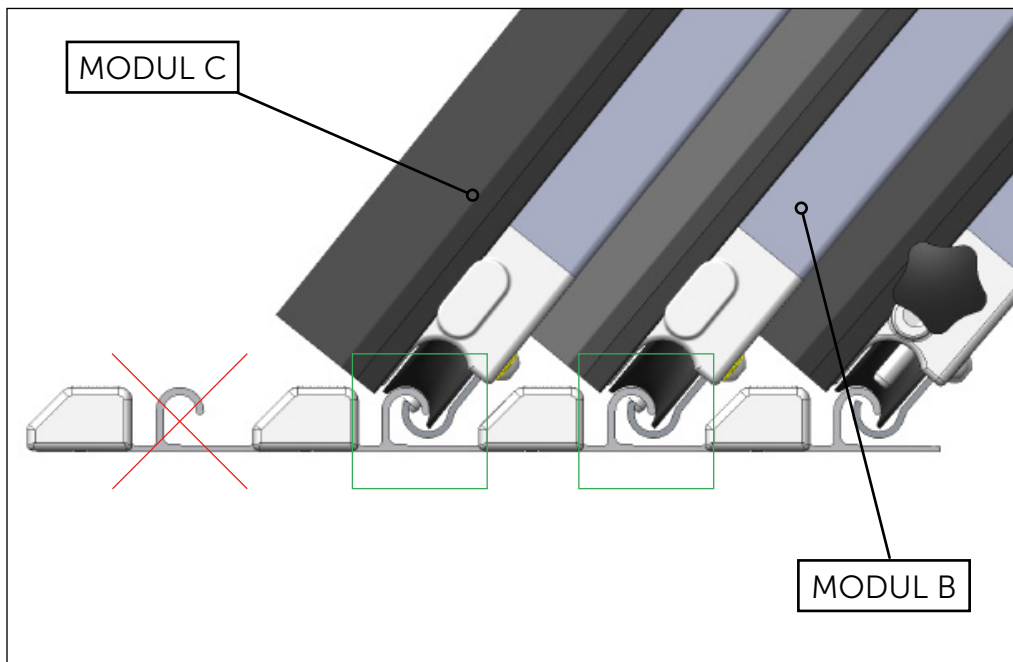
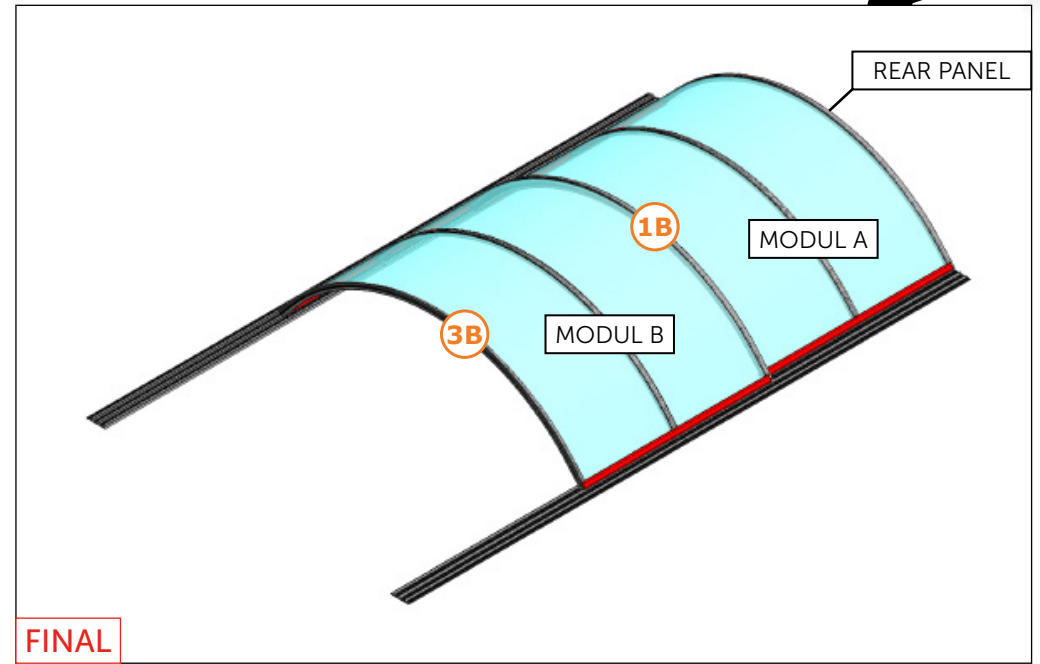
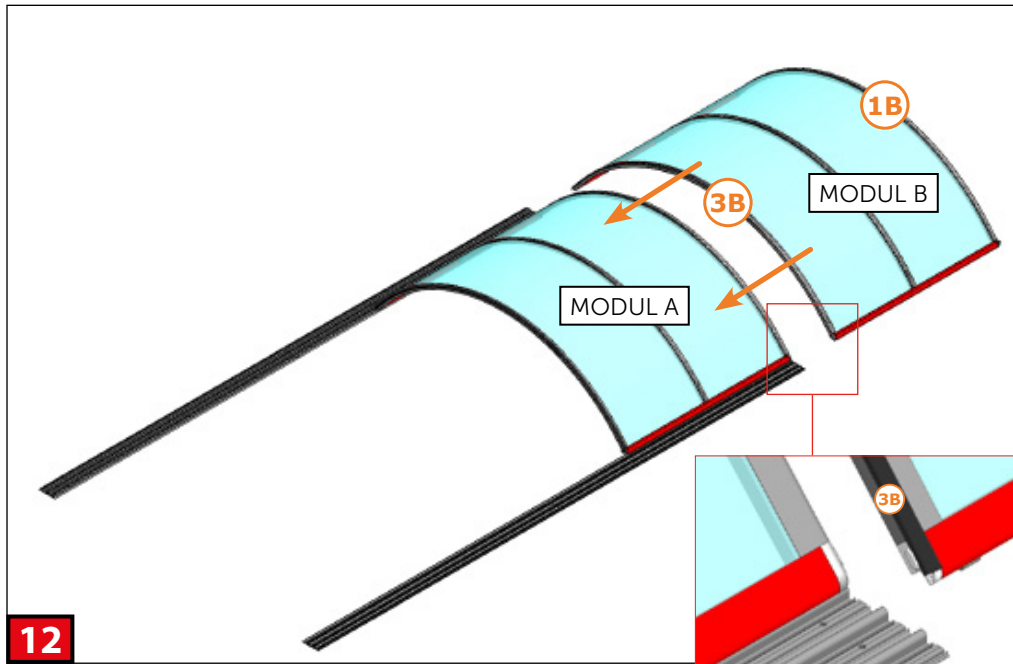
4x	41	4x	43
4x	41	4x	47

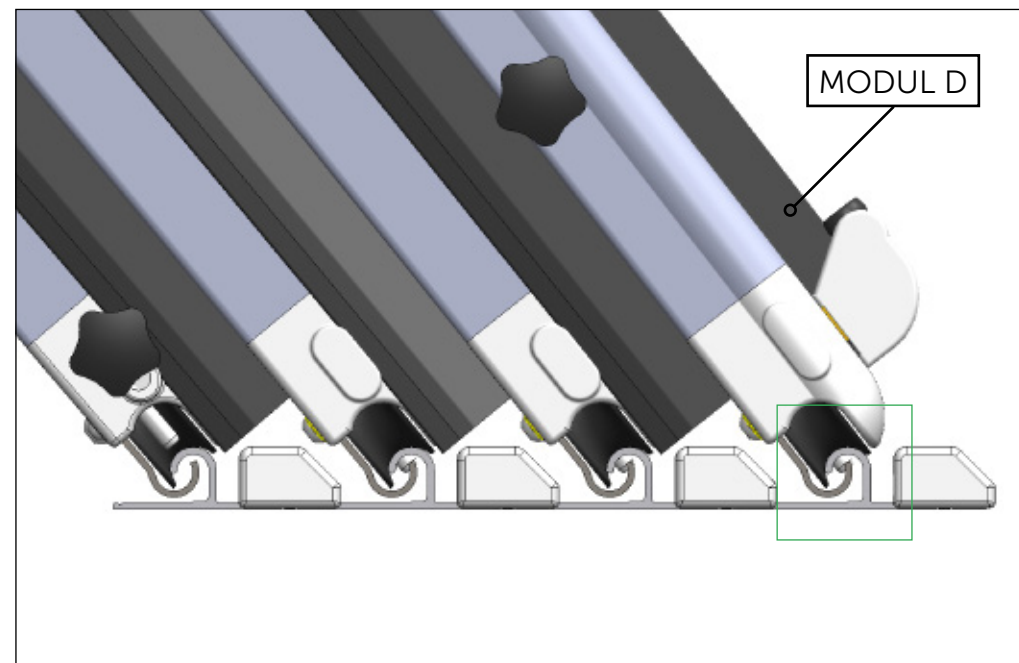
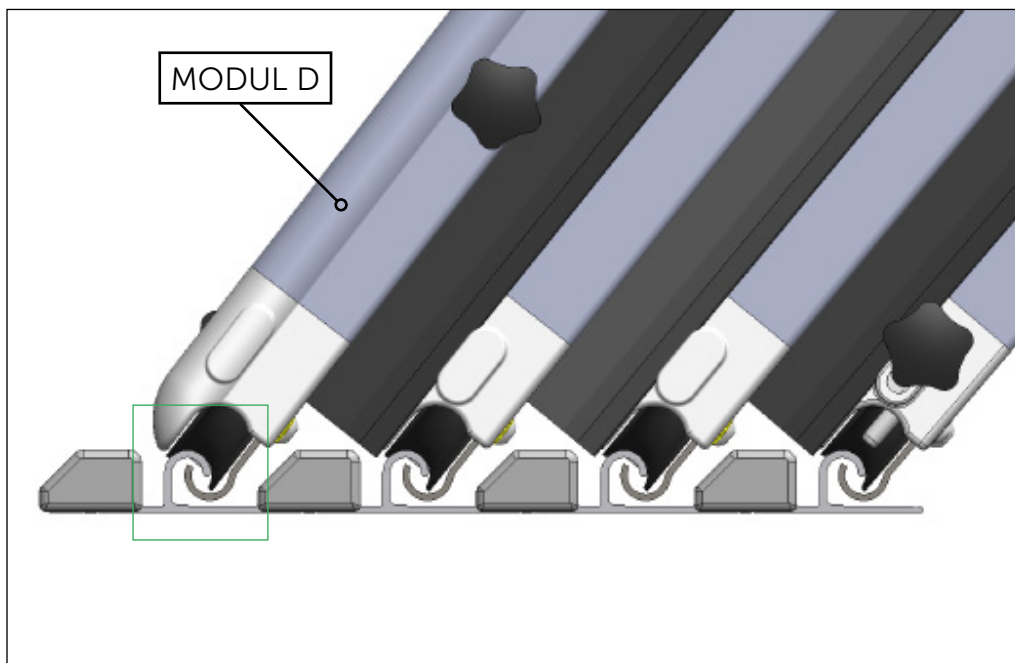
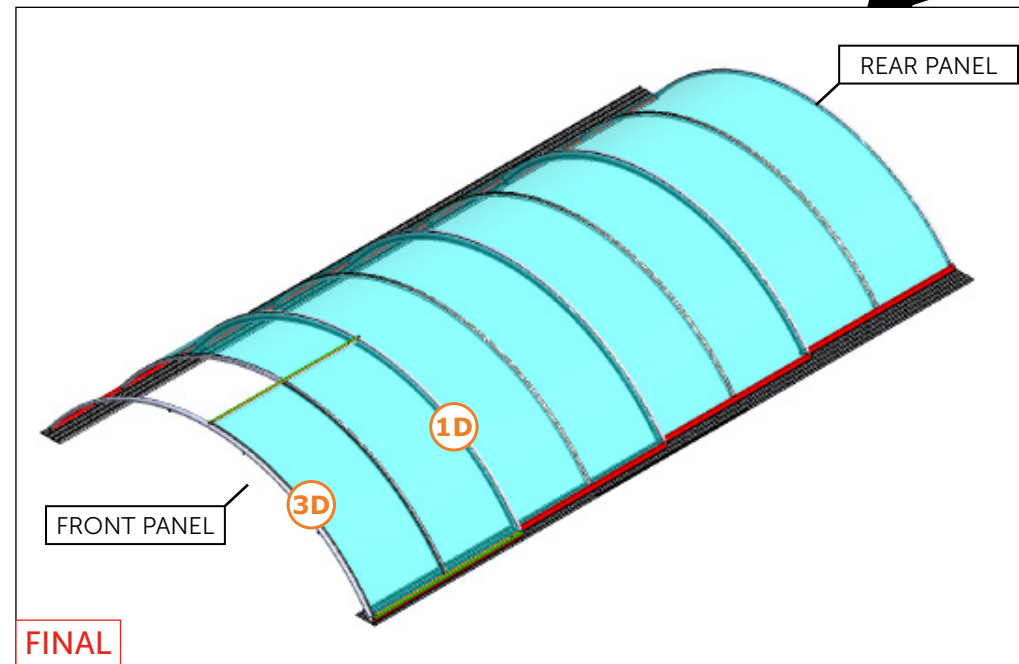
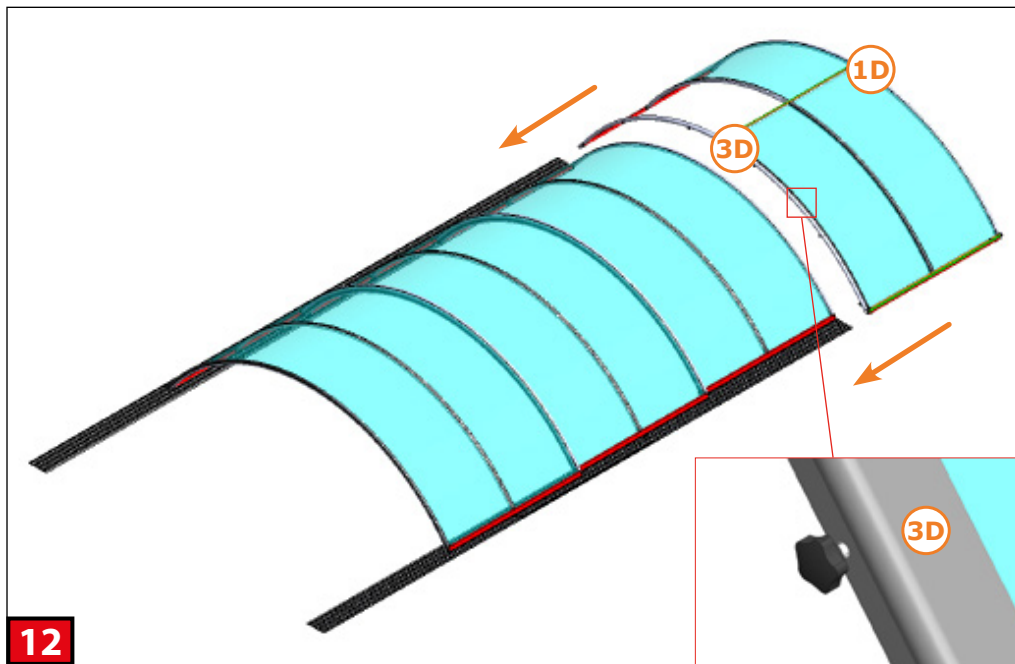


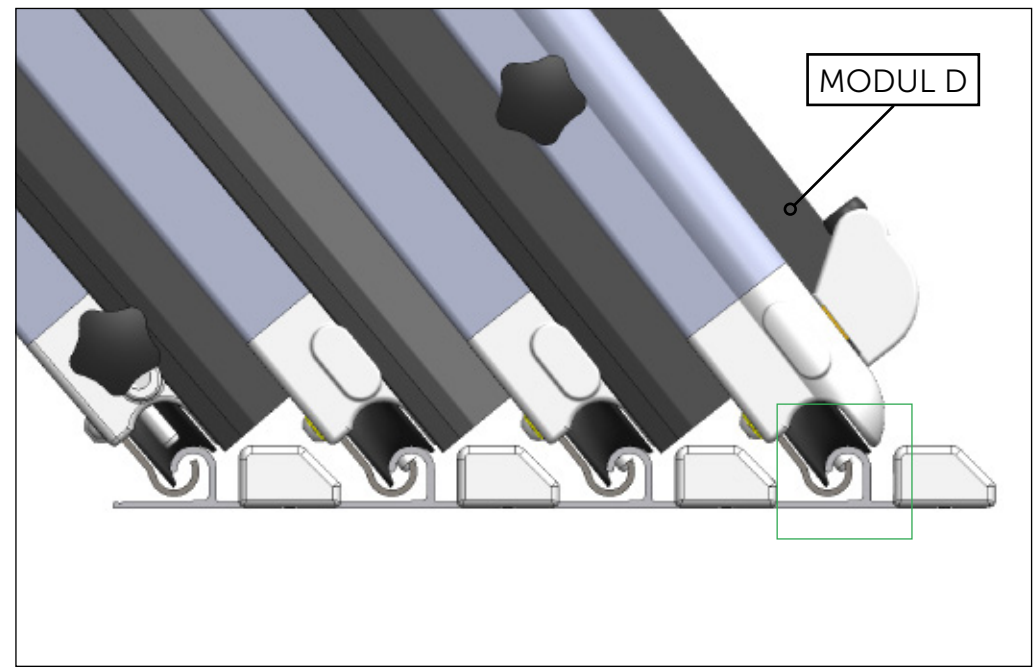
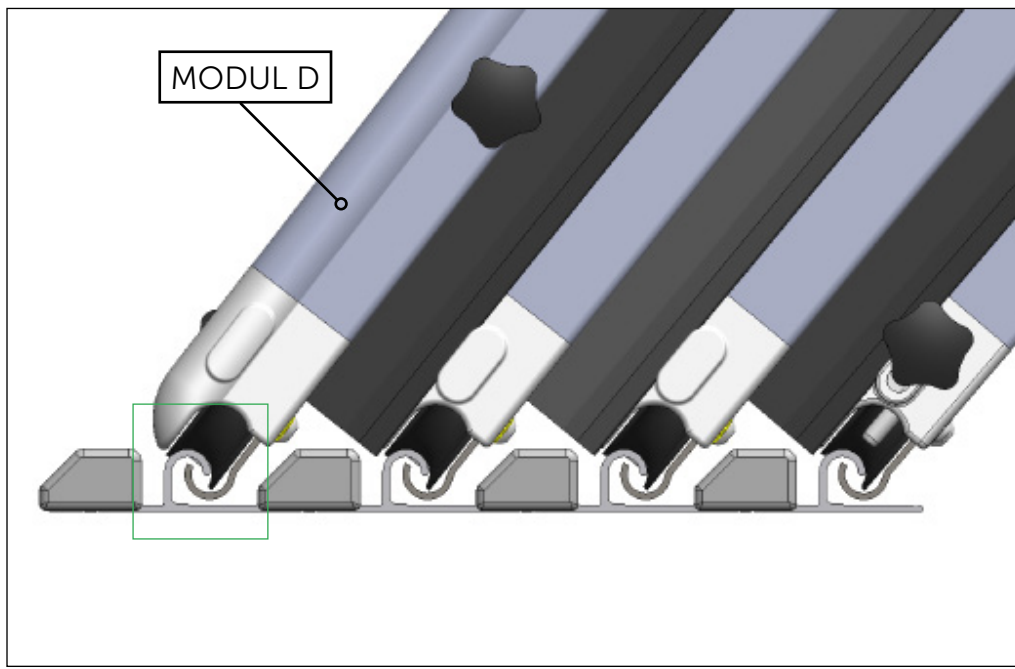
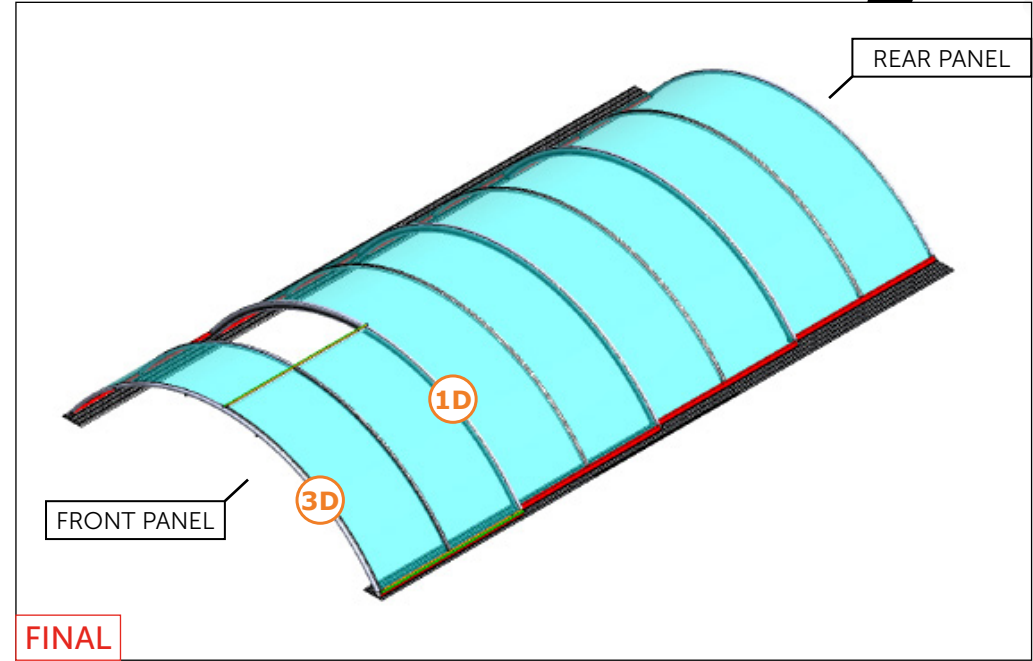
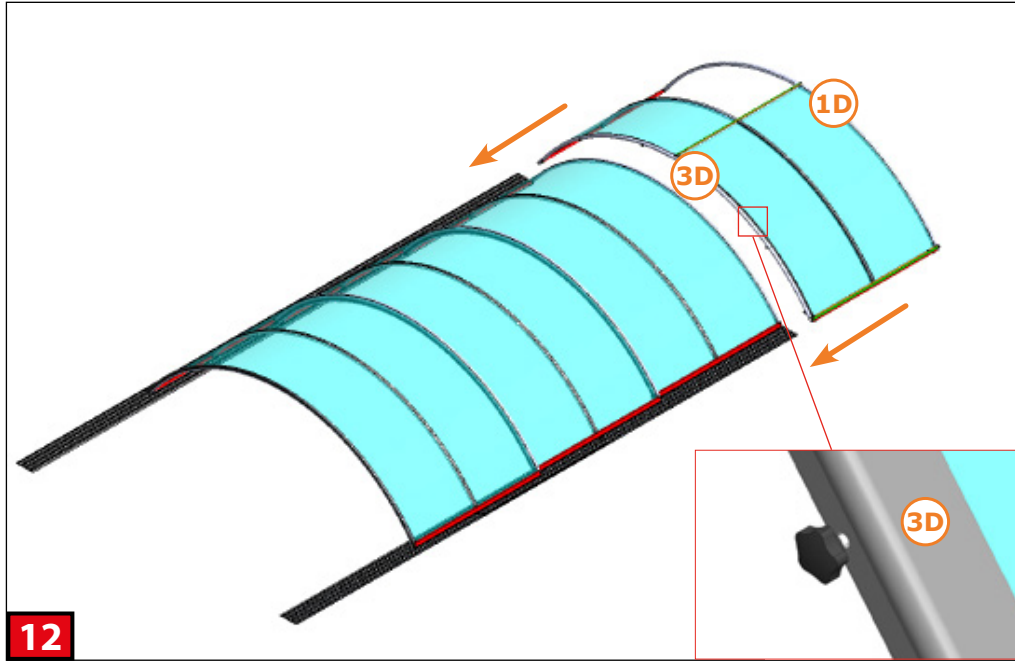


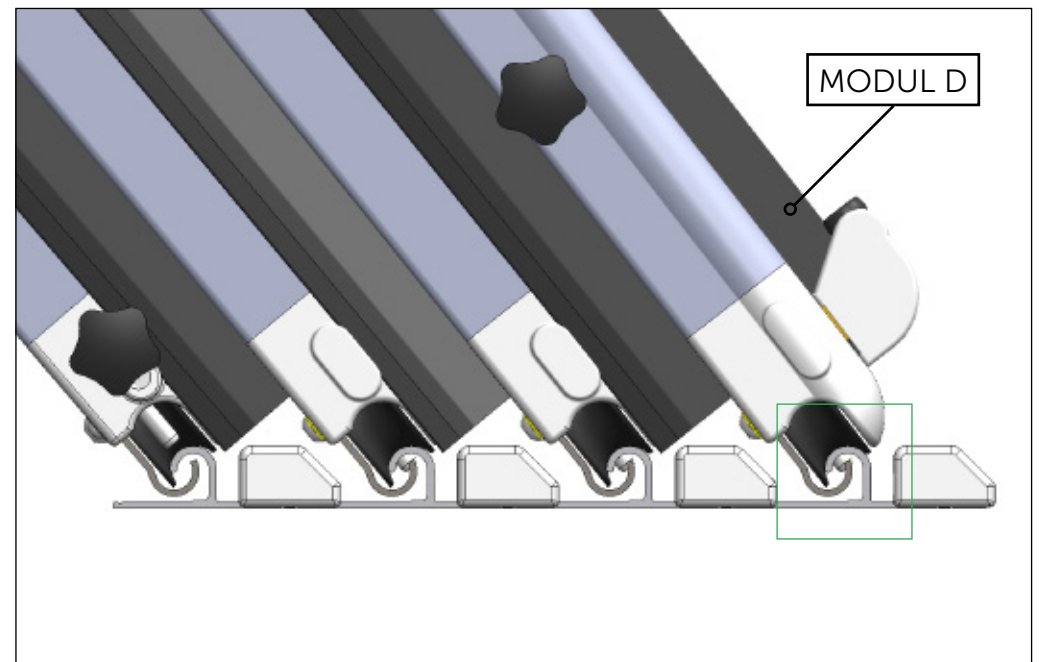
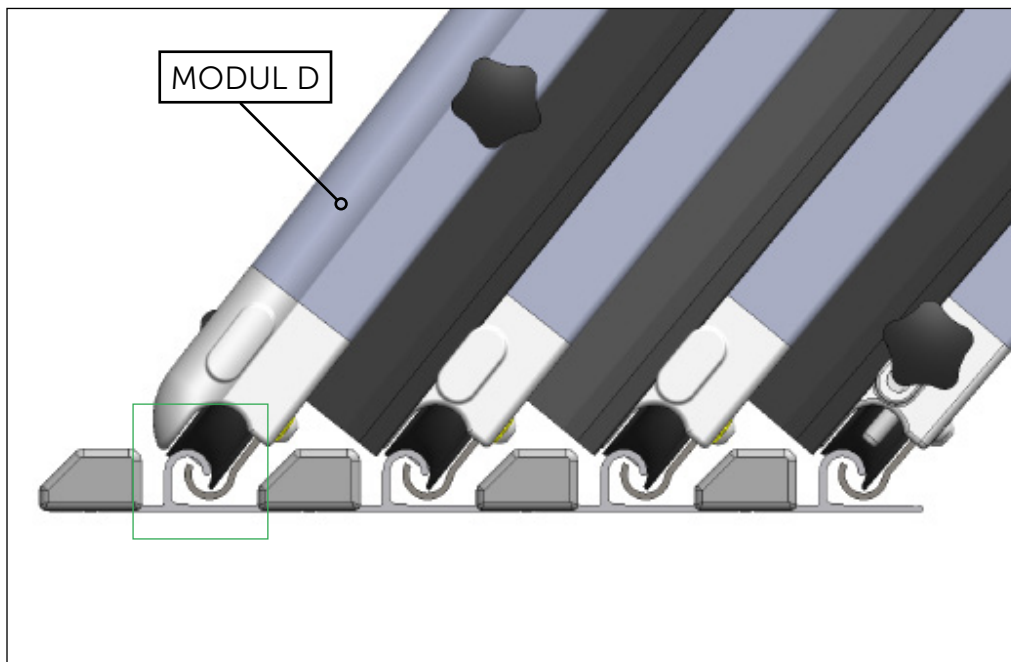
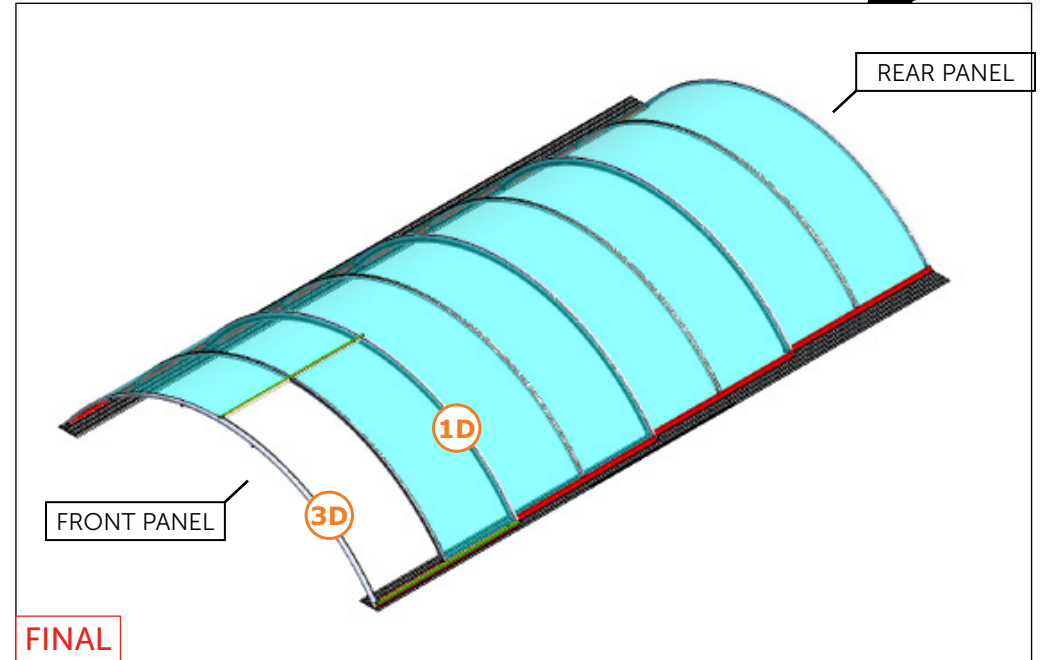
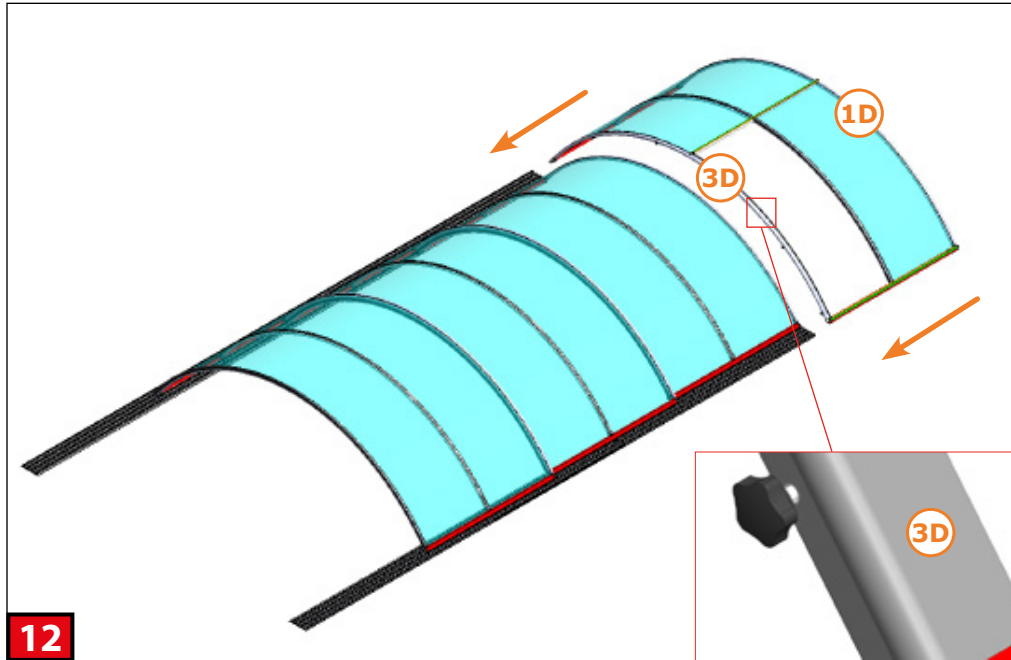


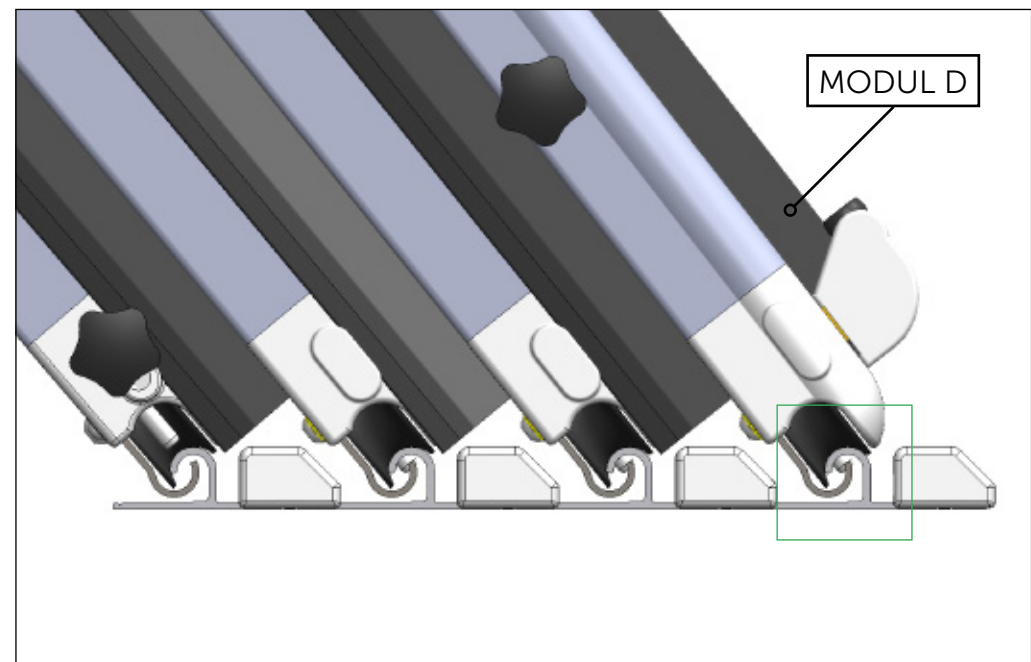
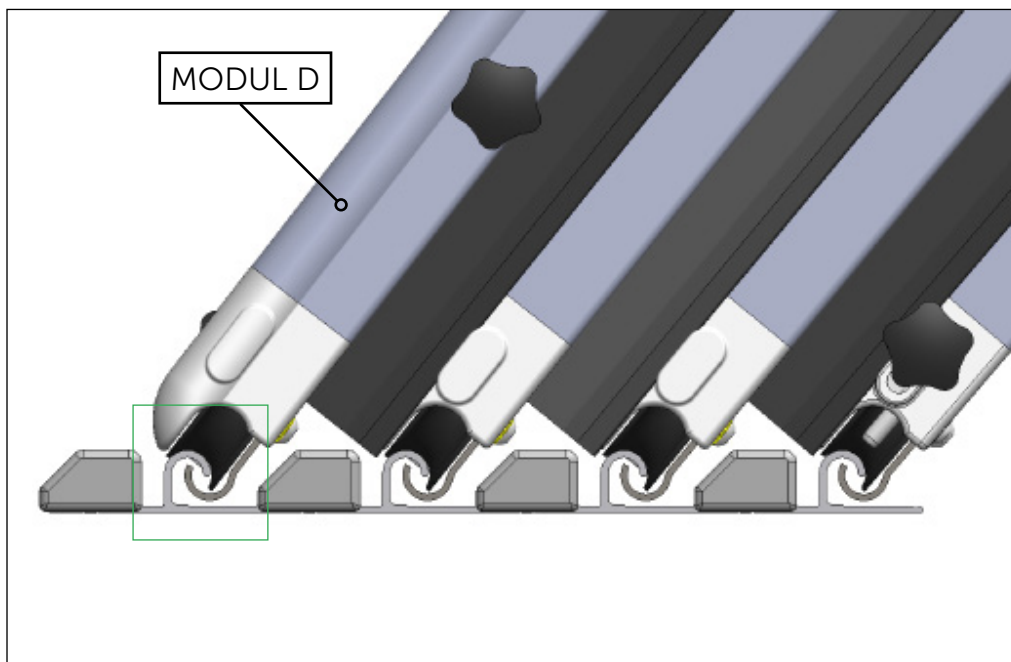
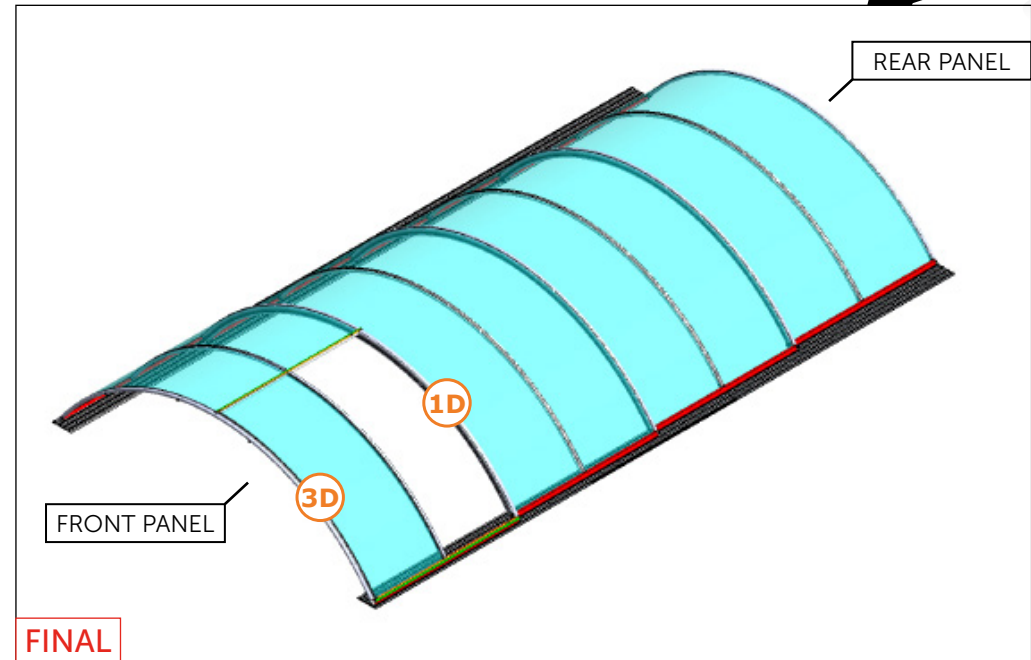
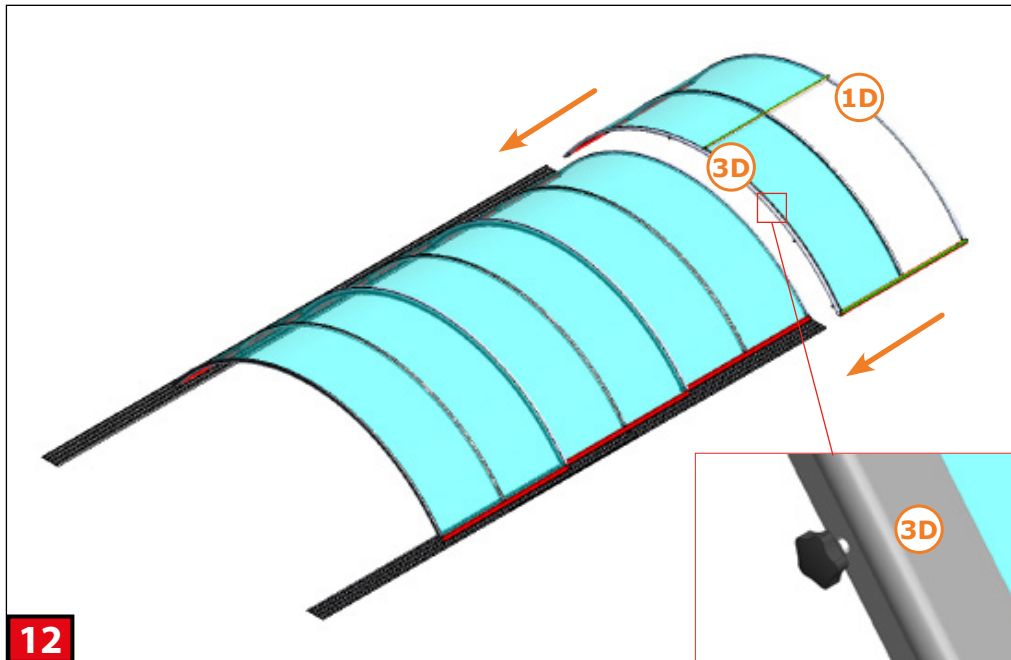


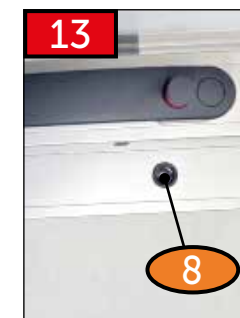
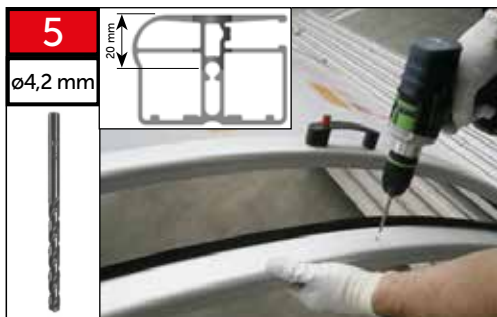








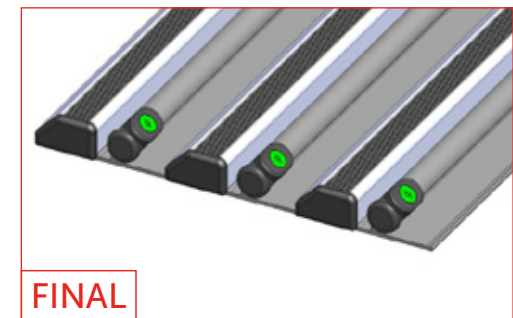
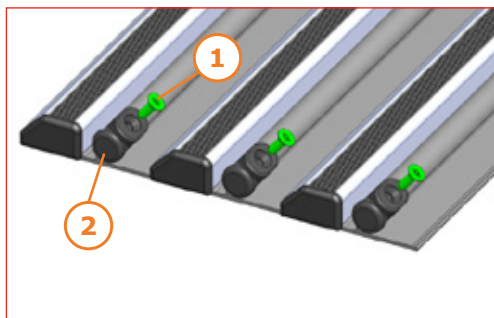
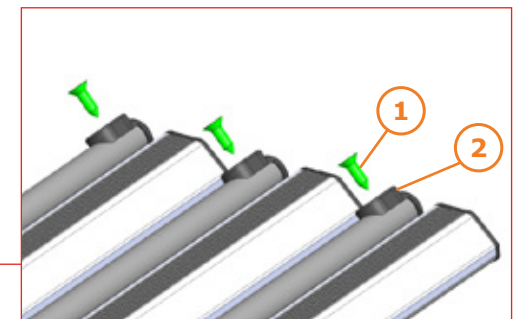
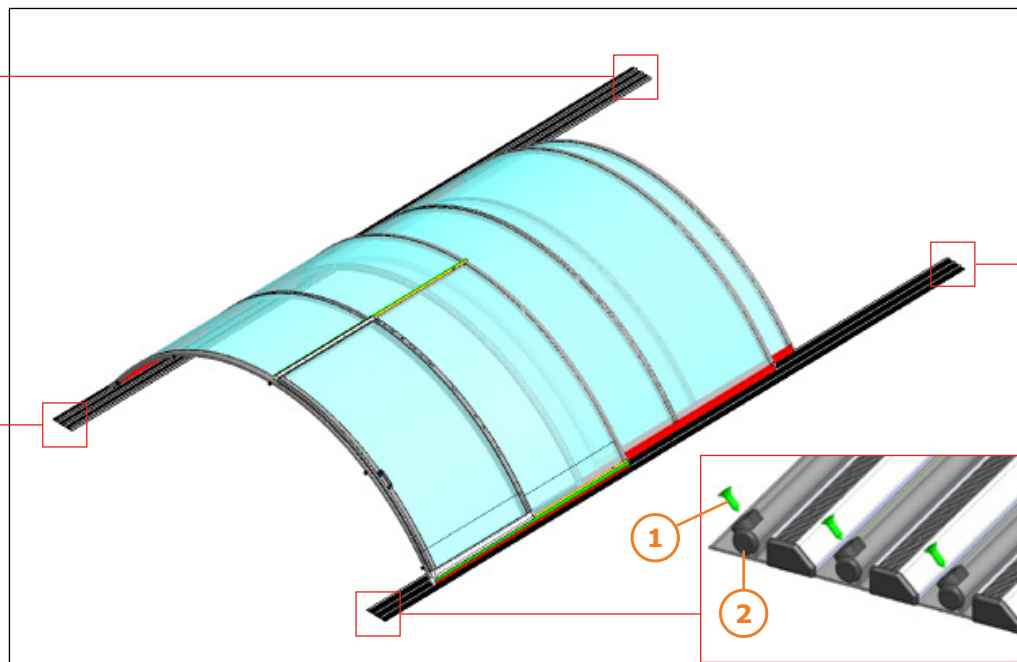
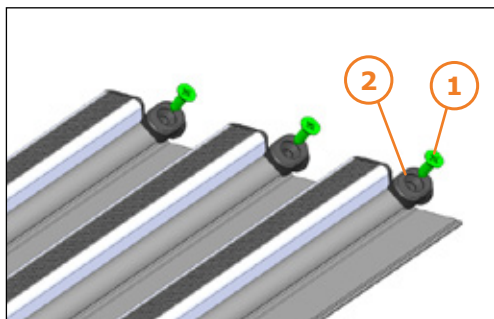
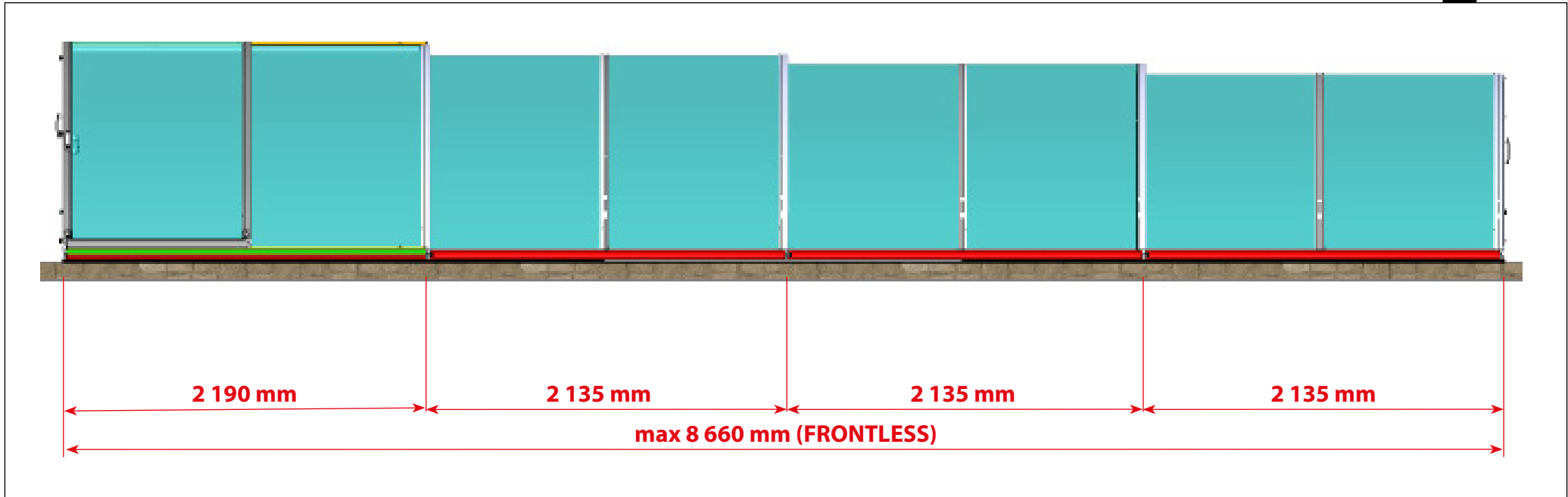


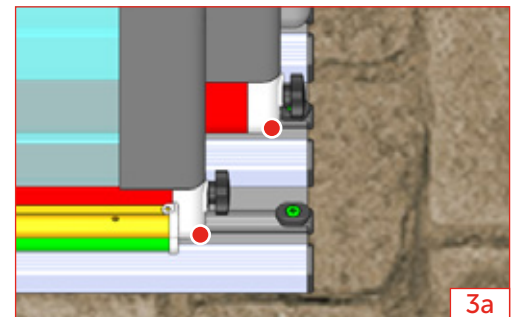
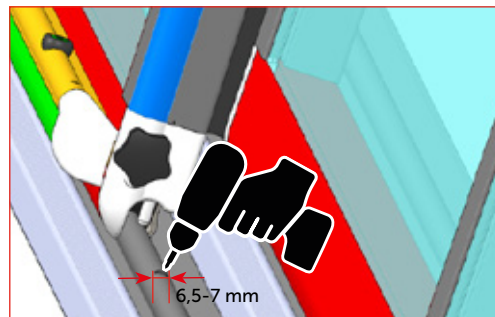
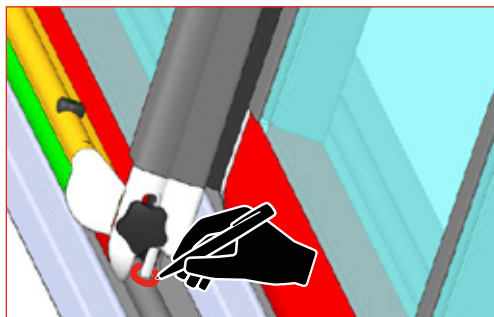
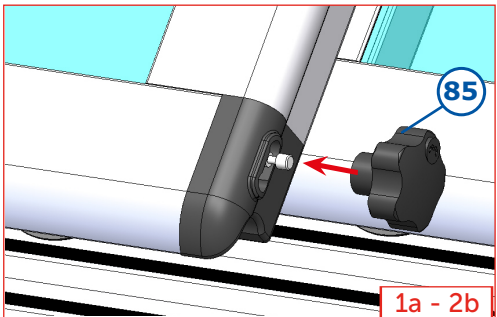
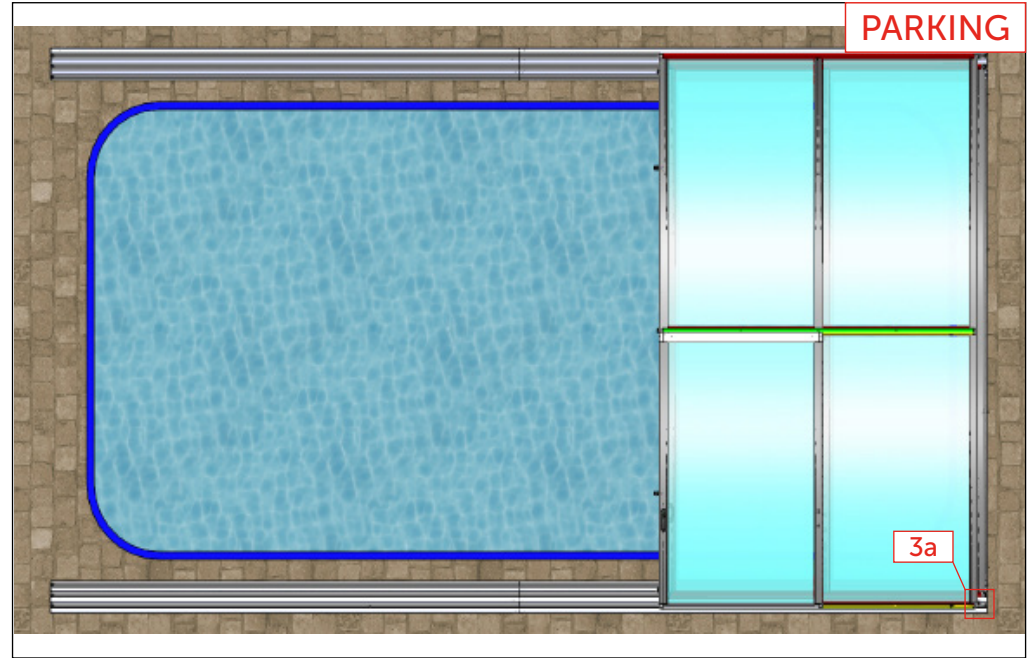
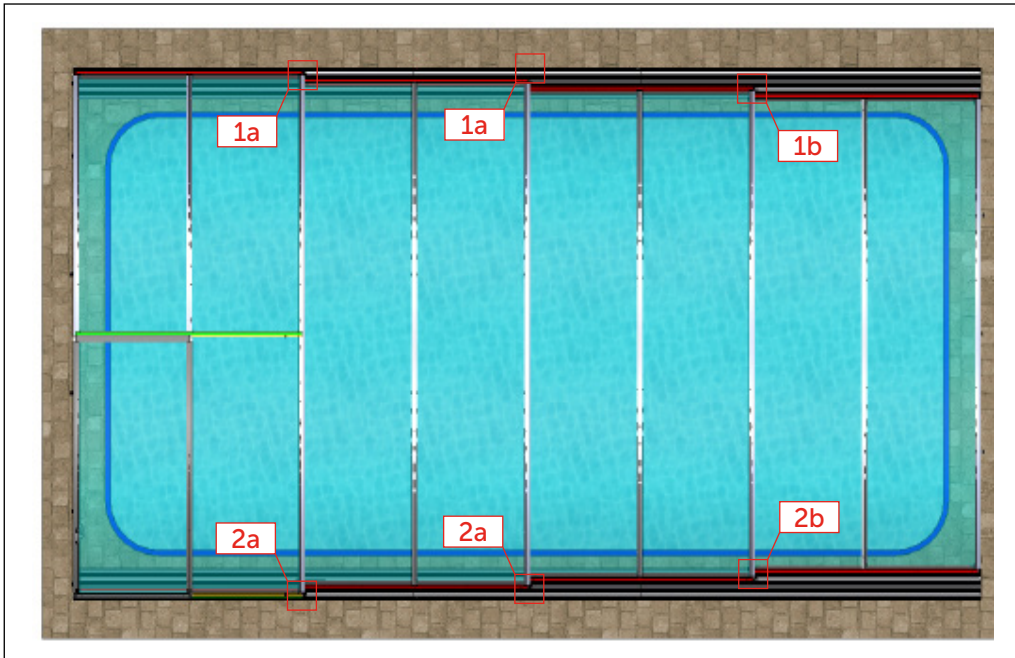
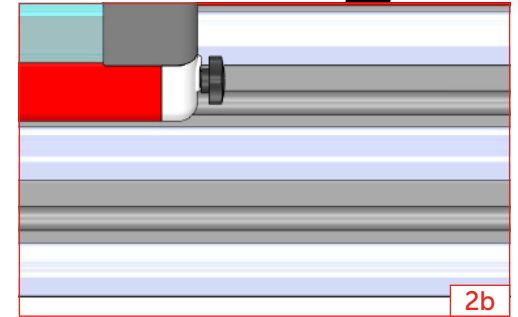
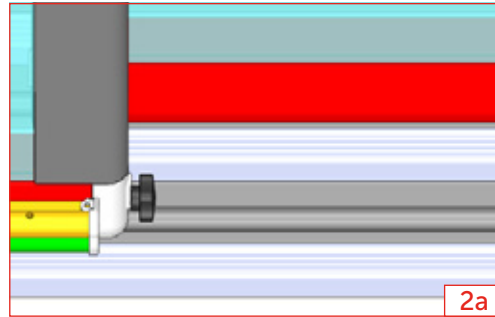
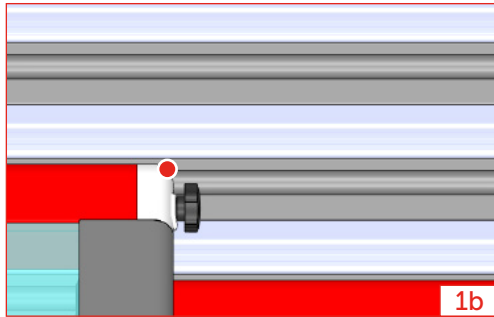
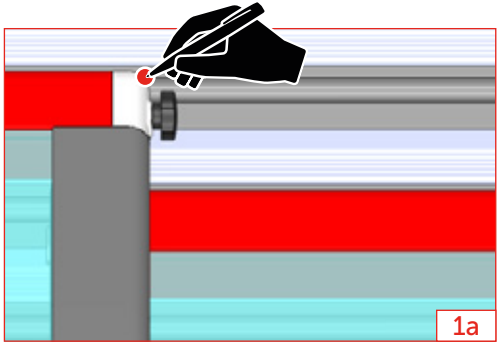


Před stlačením vždy vyndat klíček!  
Remove the key before pressing the button!  
Immer die taste entfernen, bevor sie drücken!  
Avant de pousser toujours enlever la clé!!!!!!  
Выньте ключ, прежде чем нажимать на кнопку!

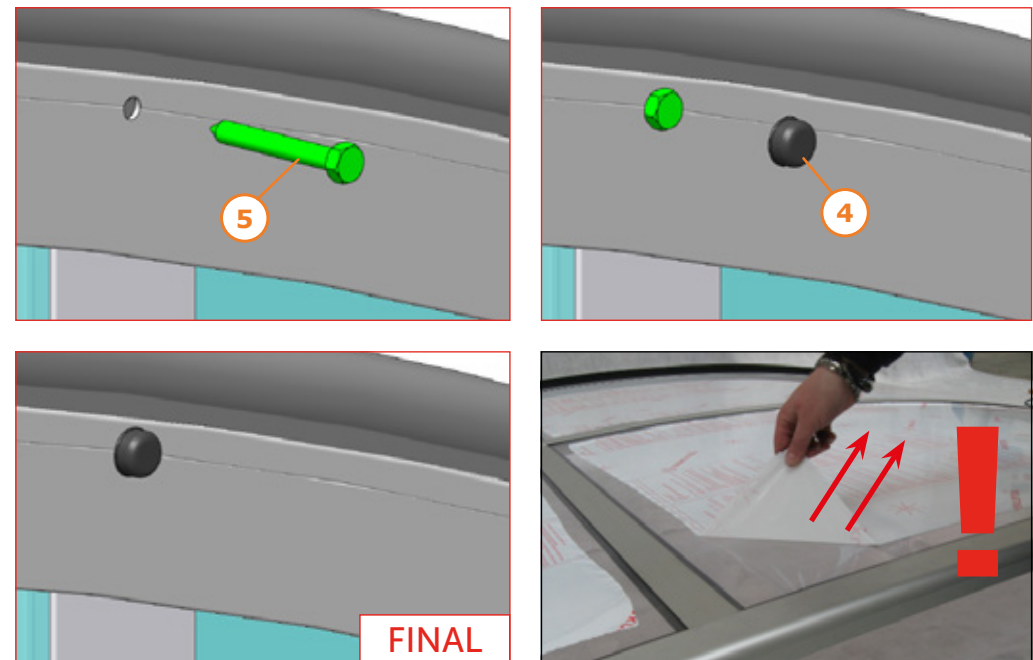
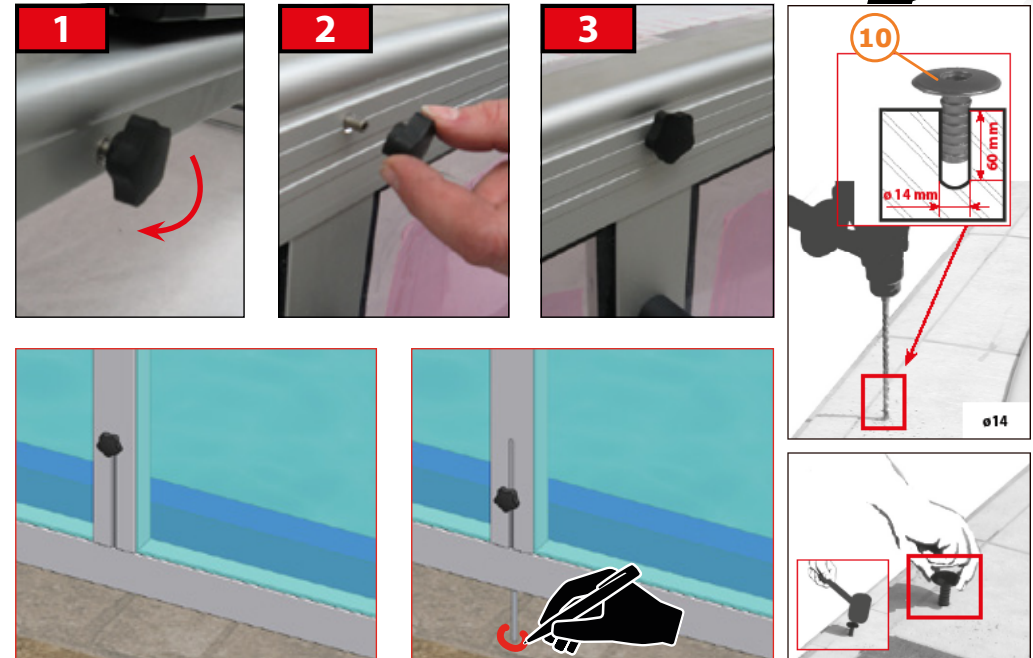
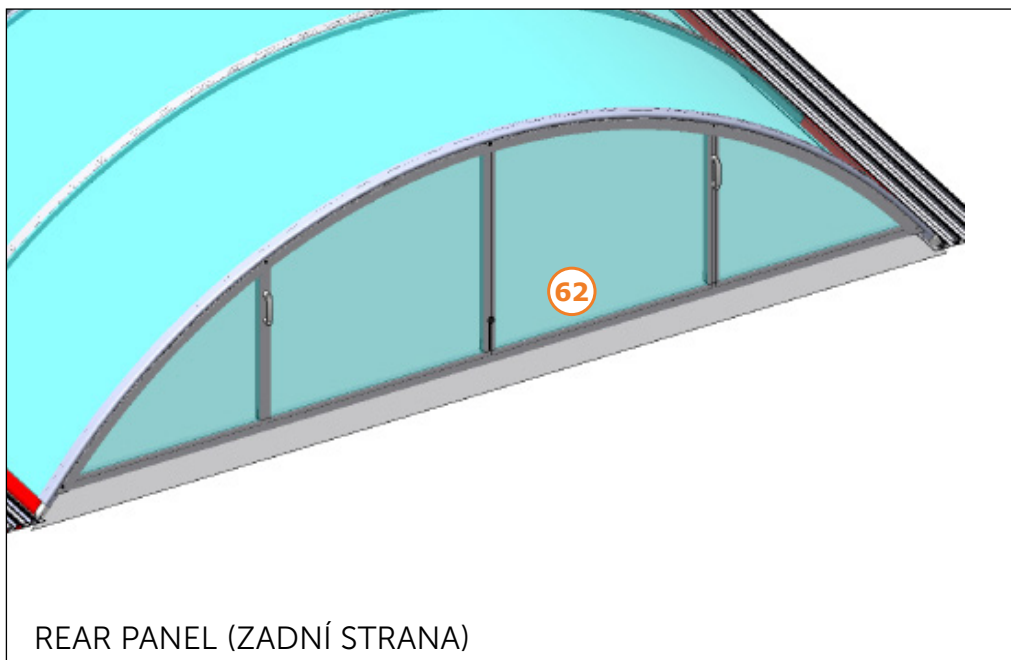
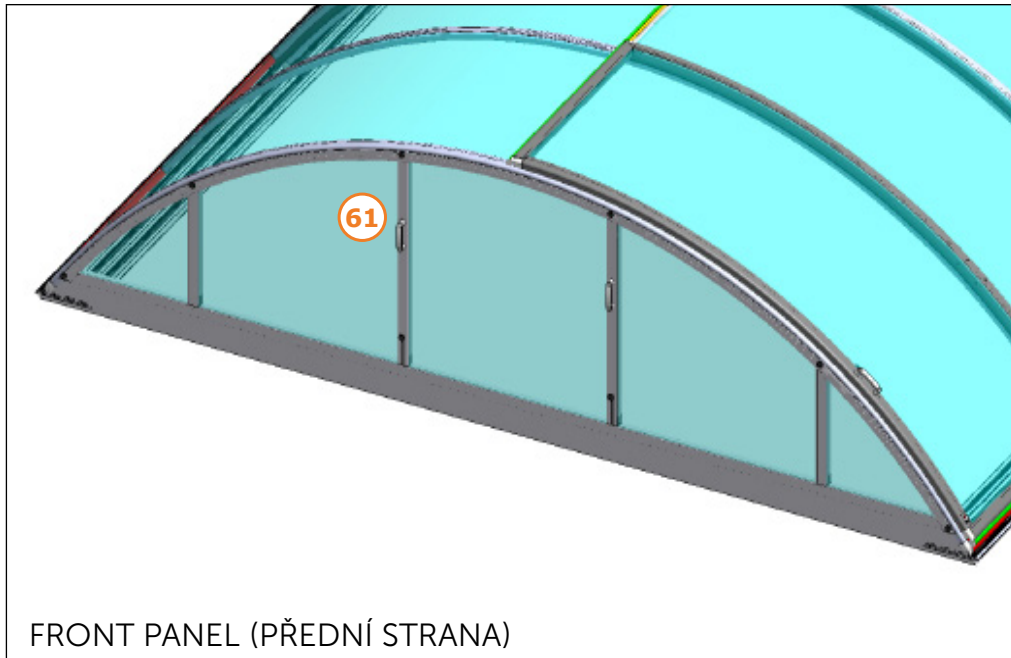


Těsnění nastříhnout v místě tyčky madla.  
Cut the sealing located in the handle rod.  
Die gummidichtung an der stelle des stifts durchschneiden.  
Découper le joint à l'endroit de la tige de poignée.  
Разрезать уплотнение, расположенное в стержне рукоятки









**CZ**

Dodavatel si vyhrazuje právo na změny a úpravy technických parametrů uváděných v tomto katalogu s ohledem na technický vývoj a zdokonalení výrobků a balení. Dodavatel si vyhrazuje právo na tiskové chyby a chyby v sazbě. Před montáží si pozorně přečtěte návod. Návod si uchovejte pro pozdější použití.

**DE**

Der Lieferant behält sich das Recht auf Änderungen und Anpassungen der technischen Parameter, die in diesem Katalog aufgeführt sind, mit Rücksicht auf die technische Entwicklung und Verbesserung der Produkte und Verpackung vor. Der Lieferant behält sich das Recht auf Druckfehler und Fehler im Satz vor. Vor der Montage lesen Sie bitte die Anleitung sorgfältig durch. Bewahren Sie die Anleitung für spätere Verwendung auf.

**EN**

The supplier reserves the right for modifications and adaptations of the technical parameters stated in this catalogue, considering the technical development and upgrade of the products and packaging. The supplier reserves the right for print errors and typographical errors. Please read the manual carefully before you will start the installation. Keep the manual for later use.

**ES**

El proveedor se reserva el derecho de hacer cambios y modificaciones técnicas de los parámetros que figuran en este catálogo, con respecto al desarrollo técnico mejorando los productos y embalajes. El proveedor se reserva también el derecho a errores de impresión y composición. Antes de empezar la instalación, lea atentamente las instrucciones. Guarde las instrucciones para su uso posterior.

**FR**

Le fabricant se réserve le droit de modifier les paramètres techniques cités dans ce manuel en considération du développement technique et de l'amélioration des produits et de leur emballage. Le fabricant se réserve le droit des fautes d'impression et de composition. À lire attentivement et à conserver pour une consultation ultérieure.

**HU**

Gyártó fenntartja jogát a katalógusban feltüntetett műszaki paraméterek változtatására a termékek és csomagolás technikai fejlesztése és tökéletesítése szerint. Szállító: a szállító fenntartja jogát a nyomtatási és szedési hibákra.

**IT**

Il fornitore si riserva il diritto di effettuare modifiche e correzioni ai parametri tecnici riportati nel presente catalogo per migliorare e perfezionare dal punto di vista tecnico i prodotti e gli imballaggi. Il fornitore non esclude inoltre l'eventuale presenza di errori di stampa e di impaginazione. Prima dell'installazione, leggere attentamente le istruzioni. Tenere l'istruzione per un uso successivo.

**PL**

Dostawca zastrzega sobie prawo do zmian oraz dostosowania parametrów technicznych podanych w niniejszym katalogu z uwzględnieniem rozwoju technicznego i udoskonalania produktów oraz opakowań. Dostawca zastrzega sobie prawo do błędów druku oraz typograficznych.

**PT**

O provedor reserva-se o direito a efectuar alterações e adaptações de parâmetros técnicos mencionados neste catálogo, tendo em consideração o avanço técnico e melhorias de produtos e embalagens. O provedor reserva-se o direito a cometer erros de impressora e de edição.

**RO**

Furnizorul își rezervă dreptul de a modifica și schimba parametrii tehnici menționați în acest catalog cu privire la evoluția tehnică și perfecționarea produselor și a ambalării. Furnizorul își rezervă dreptul la greșelile de tipar și greșelile privind tarifele.

**RU**

Поставщик оставляет за собой право на изменение и исправление технических параметров продукции указанной в этом каталоге, с учетом технического развития, а усовершенствования изделий и его упаковки. Поставщик оставляет за собой право на опечатку в тексте и в ценах. Перед установкой и эксплуатацией изделия внимательно ознакомьтесь с настоящим руководством. Сохраните данное руководство для дальнейшего использования.